

An die
Gemeinde Hafling
Dorfweg 1

39010 H A F L I N G

Betrifft: **Ansuchen um die Gewährung eines Beitrages für die ordentliche Tätigkeit im Jahr (darauffolgendes Jahr)** _____

Die/der unterfertigte _____

wohnhaft in _____ Straße _____ Nr.

Telefon _____ Vorsitzende(r) des/der _____

ersucht

um die Gewährung eines Beitrages für die ordentliche Tätigkeit im Jahr (darauffolgendes Jahr) _____ . Zu diesem Zweck wird der Bericht über die Tätigkeit im Jahr (laufendes Jahr) _____ und das Tätigkeitsprogramm für das Jahr (darauffolgendes Jahr) _____ sowie dessen Finanzierungsplan beigelegt.

Außerdem werden folgende Angaben über die eigene Organisation mitgeteilt:

Genauere Bezeichnung und Anschrift

Steuernummer _____

Bankverbindung _____

Kontonummer _____

IBAN _____

Die/der unterfertigte _____

erklärt unter seiner persönlichen Verantwortung, dass der Beitrag, um den angesucht wird, ausschließlich für die institutionelle Tätigkeit der Einrichtung und keinesfalls zur Finanzierung einer kommerziellen Tätigkeit verwendet wird, und dass dieser somit nicht dem Vorsteuerabzug im Sinne des Art. 28 des D.P.R. vom 29. September 1973, Nr. 600 unterliegt.

Datum _____

Unterschrift _____

Anlagen:

A) Tätigkeitsbericht des Jahres (laufendes Jahr) _____

B) Tätigkeitsprogramm des Jahres (darauffolgendes Jahr) _____

C) Finanzierungsplan des Jahres (darauffolgendes Jahr) _____

FINANZIERUNGSPLAN DES JAHRES (darauffolgendes Jahr) _____

ANLAGE C

Erwartete Einnahmen	Euro
Überschuß aus dem Vorjahr	
Mitgliedsbeiträge	
Beiträge der Landesregierung	
Beiträge von Banken	
Spenden	
Gesamteinnahmen	

Voraussichtliche Ausgaben	Euro
Gesamtausgaben	

FEHLBETRAG FÜR DAS JAHR (darauffolgendes Jahr) _____	
---	--

ERKLÄRUNG

Der Unterfertigte _____

gesetzlicher Vertreter des _____

mit Sitz in _____

Steuernummer _____

Bankverbindung und Kontonummer _____

IBAN: _____

erklärt

unter seiner persönlichen Verantwortung:

dass der Gemeindebeitrag, um den angesucht wird, ausschließlich für die institutionelle Tätigkeit und keinesfalls zur Finanzierung einer kommerziellen Tätigkeit verwendet wird, und dass dieser somit nicht dem Vorsteuerabzug im Sinne des Art. 28 des D.P.R. vom 29. September 1973, Nr. 600 unterliegt;

oder

dass der Gemeindebeitrag, um den angesucht wird, zur Finanzierung einer allfälligen, auch nur gelegentlichen, Handelstätigkeit verwendet wird und dieser somit dem Vorsteuerabzug im Sinne des Art. 28 des D.P.R. vom 29. September 1973, Nr. 600 unterliegt.

Ort und Datum: _____

Unterschrift: _____

DICHIARAZIONE

Il sottoscritto _____

legale rappresentante del _____

con sede in _____

Codice fiscale _____

banca e numero di conto corrente _____

IBAN: _____

dichiara

sotto la sua personale responsabilità:

che il contributo comunale, per il quale si fa domanda viene utilizzato esclusivamente per il finanziamento dell'attività istituzionale ed in nessun caso per il finanziamento dell'attività commerciale anche solo occasionale, e che lo stesso non è perciò soggetto alla ritenuta d'acconto fiscale ai sensi dell'art. 28 del D.P.R. 29 settembre 1973, n. 600;

oppure

che il contributo comunale, per il quale si fa domanda, viene utilizzato per il finanziamento dell'attività commerciale, anche solo occasionale, e che lo stesso è perciò soggetto alla ritenuta d'acconto fiscale ai sensi dell'art. 28 del D.P.R. 29 settembre 1973, n. 600.

Luogo e data: _____

Firma: _____